

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES
DIRECTION DES ARCHIVES
Centre des Archives diplomatiques de La Courneuve

Europe
Grèce
1971-juin 1976
189QO

Répertoire numérique détaillé

par

Laurence PLEAU, adjointe administrative

Sous la direction de Pascal EVEN, conservateur général du patrimoine

La Courneuve, septembre 2014

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

Référence : 189QO.

Intitulé : Europe/Grèce, 1971-1976.

Dates prépondérantes : 1971-juin 1976.

Dates extrêmes : 1971-juin 1976.

Niveau de description : sous-série organique (tranche chronologique).

Présentation, importance matérielle et support : 51 articles, 18 cartons, 1,80 ml.

Producteur : Direction d'Europe.

Service versant : Direction d'Europe.

Modalités d'entrée : versement administratif, mars 1982 (entrée 1928INVA, n° 3303 à 3324, 21 cartons).

Présentation du contenu :

C'est une période politique agitée que connaît la Grèce dans les années 1970. Le régime des colonels n'admet aucune opposition et réprime toute forme de contestation. Il n'est pas possible de citer ici les noms des opposants de tous bords, professeurs d'université, journalistes ou généraux qui perdront leur liberté ou leur nationalité pour avoir manifesté leur opinion. À titre d'exemple, dans l'article 298, sont évoquées l'incarcération et la libération du professeur Mangakis, qui avait quitté la Grèce et été arrêté à bord d'un avion militaire allemand signalé aux autorités grecques comme transportant du courrier diplomatique. Parfois, l'opposition s'incarne dans une figure dont le nom résonne au-delà des frontières ; l'épouse du réalisateur Costa-Gavras ou Lady Flemming (la veuve de l'inventeur de la pénicilline) seront inquiétées. La première est inculpée pour trafic d'armes (voir les télégrammes Athènes n° 7 et 14-16 des 11 et 12 janvier 1973, article 269), la seconde est arrêtée, jugée, incarcérée et enfin extradée pour complicité dans la tentative d'évasion d'un opposant au régime (cf. articles 268 et 269).

Les représentants de la France à Athènes observent avec soin l'évolution du régime. Pris dans la tourmente du conflit avec la Turquie, ce dernier s'essouffle à partir de 1974. De retour de longues années d'exil en France, Konstantinos Caramanlis constitue un gouvernement provisoire le 29 juillet puis des élections et un referendum sont organisés. La Grèce retrouve la démocratie. La lecture des documents contenus dans les articles 267 à 271 éclairera le chercheur sur le climat politique durant cette période.

Avec l'accord d'association signé en 1962, la Grèce inaugure une période de transition censée conduire à l'adhésion à la Communauté européenne. Mais après la mise en place du régime des colonels, cet accord est gelé. L'instauration de la démocratie permettra de relancer le processus. Malgré des contentieux concernant l'exportation des produits agricoles, la Grèce devient un partenaire économique important de l'Europe mais l'adhésion n'interviendra pourtant pas durant cette période. Sur ce sujet, la consultation des articles 288 à 291 apportera des éclaircissements.

Les relations de la Grèce avec le reste du monde, évoquées dans les articles 295 à 304, s'affaiblissent pendant la période de la dictature puis se développent rapidement après le rétablissement de la démocratie.

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

Les articles 299 à 304 sont consacrés aux relations tumultueuses avec la Turquie. De nombreux sujets de discorde viennent les assombrir : outre la question chypriote, Grecs et Turcs se disputent les eaux territoriales de la mer Egée et s'accusent mutuellement de persécuter leurs minorités (Musulmans de Thrace et minorité grecque d'Istanbul).

Les relations tant économiques que culturelles et scientifiques entre la Grèce et la France sont évoquées dans les articles 279, 281 et 285. Quant aux entretiens, visites et messages, il faudra alors consulter les articles 305 à 310.

Mode de classement :

La sous-série Grèce correspond à la cote 17 du plan de classement du centre d'archives et de documentation de la direction d'Europe. Le classement d'origine a été respecté mais les dossiers ne contenant que quelques documents ont été regroupés. Seules les erreurs patentes de classement ou de cotation ont été rectifiées. La tranche chronologique regroupe les dossiers produits par la direction d'Europe entre le 1^{er} janvier 1971 et le 30 juin 1976.

Conditions d'accès : libres.

Conditions de reproduction : libres.

Langue des documents : français.

Contrôle de la description : Pascal Even, conservateur général du patrimoine.

Date de la description : septembre 2014.

Description du contenu

265-266 Représentation diplomatique et consulaire, Protocole

1971-1976

- 265** Représentation diplomatique et consulaire française en Grèce. – Ambassadeurs Bernard Durand, Christian de Margerie, Jean-Marie Merillon, locaux et sécurité, service de presse, valise et correspondance diplomatique, attachés militaires, commercial, culturel, conseiller financier, agences consulaires à Alexandropolis, Aspra Spitia, Cavala, Chio, Corfou, Messine, Mytilène, Patras, Samos et Sparte (mai 1971-avril 1976).

1971-1976

- 266** Représentation diplomatique et consulaire étrangère en Grèce (janvier 1971-novembre 1975).

Représentation diplomatique et consulaire grecque à l'étranger (janvier 1971-novembre 1974).

Représentation diplomatique et consulaire grecque en France. – Ambassadeurs Jean Cambiotis, Phédon Anninos-Cavalieratos, Aristide Pilavachi, personnel, nomination de consuls honoraires, sécurité, incident du 17 novembre 1973 au consulat (janvier 1971-janvier 1976).

Protocole. - Remise de décorations, dossier général (janvier 1971-janvier 1976).

1971-1976

267-274 Politique intérieure

1971-1976

- 267-271** Dossier général. - Évolution du régime et du gouvernement, comité consultatif populaire, loi sur l'état de siège, célébration de l'indépendance et du coup d'Etat du 21 avril 1967, activité et répression des mouvements de résistance, agitation étudiante, proclamation de la République, instauration de la loi martiale, coup d'Etat de novembre 1973, nouveau gouvernement, élections, procès des membres de la dictature, retour d'exil de Konstantinos Caramanlis, tentative de putsch de février 1975.

1971-1976

267 Janvier-décembre 1971.

268 Janvier-décembre 1972.

269 Janvier-décembre 1973.

270 Janvier-décembre 1974.

271 Janvier 1975-juin 1976.

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

- 272** Roi et famille royale. – Dossier général, dont exil de la famille royale (janvier 1971-avril 1974).

1971-1974

- 273** Partis et mouvements politiques. – Dossier général (juin 1971-mai 1976) ; partis communistes : dossier général (janvier 1973-février 1976) ; Parti communiste dit de l'extérieur : visites en Bulgarie, visite d'une délégation du PC français à Athènes, démantèlement (mars 1973-juin 1975) ; Parti communiste dit de l'intérieur : arrestations et procès de dirigeants, visite d'une délégation en Roumanie, premier congrès (octobre 1971-juin 1976).

1971-1976

- 274** Constitution. – Réforme constitutionnelle, débats et approbation de la constitution par le parlement (juin 1973-juin 1975).

1973-1975

275 **Presse et radiodiffusion.**

Situation de la presse grecque, projet de loi sur la profession de journaliste, interdiction de quotidiens, grèves de journalistes, réforme de la radio-télévision hellénique, relations avec la France : invitation de journalistes, coopération entre les radiodiffusions-télévisions grecque et française (juin 1971-février 1976) ; projet d'adoption du procédé SECAM (juin 1971-avril 1976).

1971-1976

276 **Questions religieuses.**

Visites d'ecclésiastiques en Grèce, réunion du synode, crise de l'Eglise, conflit avec le gouvernement, démission du Primat (janvier 1971-août 1975).

1971-1975

277-278 **Questions militaires.**

1971-1976

- 277** Politique de défense nationale. – Armée, épuration à la tête de l'armée (mai 1971-mars 1976).

Relations avec la France. – Visites, ventes d'armements, accord de sécurité (janvier 1971-juin 1976).

1971-1976

- 278** Relations militaires avec les autres pays dont les États-Unis (juillet 1971-mai 1976).

1971-1976

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

279 Enseignement, questions culturelles et scientifiques

1971-1976

- 279** Dossier général. - Éducation, enseignement des langues, relations avec la France : commissions mixtes (Athènes, 10-12 juin 1971 et 20-22 octobre 1975), fonds culturel franco-hellénique, maison de la Grèce à la Cité universitaire, projet de création d'un lycée franco-hellénique, visite d'une délégation de la commission des affaires culturelles de l'Assemblée Nationale du 22 au 28 mars 1976 (janvier 1971-avril 1976).

1971-1976

280-285 Questions économiques et financières.

1971-1976

- 280** Situation économique grecque. - Dossier général, notes du conseiller commercial et du conseiller financier (mars 1971-avril 1976).

1971-1976

- 281** Relations économiques avec la France. - Dossier général, installation de centrales électriques, d'une usine de montage Renault-Peugeot, visite de Michel d'Ornano, ministre de l'Industrie et de la Recherche du 1^{er} au 4 avril 1976 (janvier 1971-juin 1976).

1971-1976

- 282** Relations économiques avec les autres pays (janvier 1971-décembre 1975).

1971-1975

- 283** Finances. - Dossier général, budget, situation financière, système fiscal, établissements bancaires, dévaluation de la monnaie, inflation (janvier 1971-décembre 1975).

1971-1975

- 284** Population, travail et main d'œuvre. - Situation de l'emploi, syndicats (mai 1971-janvier 1976).

1971-1976

- 285** Transports, routes et chemins de fer. - Transports terrestres : métro d'Athènes, accord routier franco-hellénique. Ports et navigation : relations avec la Bulgarie, accord gréco-yougoslave sur l'utilisation du port de Thessalonique, relations avec la Grande-Bretagne (naufrage du cargo *Nikki*), relations avec la Libye. Aviation : industrie aéronautique ; construction d'une usine aérospatiale ; relations avec la France, construction d'une usine de maintenance de matériel aéronautique ; relations avec le Zaïre (mars 1971-juin 1976) ;

Télécommunications. - Relations avec la Libye (mars 1971-juin 1976).

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

Mines et sources d'énergie. – Activité pétrolière, prospection d'uranium, coopération franco-hellénique dans le domaine de la recherche atomique et commentaires sur les essais nucléaires français dans le Pacifique (mai 1971-juin 1976).

1971-1976

286-304 Politique extérieure.

1971-1976

286 Dossier général (février 1971-avril 1976).

1971-1976

287 Relations avec les organismes internationaux politiques, économiques et culturels dont CSCE (mars 1971-mars 1976).

1971-1976

288-291 Relations avec le Marché commun.

1971-1976

288 Intégration de la Grèce dans la liste des pays bénéficiant du système des préférences généralisées, relations et différends avec la CEE pour le régime d'importation des vins et produits agricoles, adhésion de la Grèce à la convention d'assistance mutuelle entre les administrations douanières des Etats membres de la CEE (mars 1971-décembre 1973).

1971-1973

289 Réactivation de l'accord d'association entre la Grèce et la CEE, demande d'aide financière extraordinaire, rapport commun sur la situation économique de la Grèce dans ses relations avec la communauté européenne élaboré par les conseillers économiques et commerciaux à Athènes des pays membres de la CEE (2 décembre 1974) et documents de séance du Parlement européen (janvier-décembre 1974).

1974

290 Protocole additionnel à l'accord d'association, négociations, candidature de la Grèce à l'adhésion au Marché commun (février-décembre 1975).

1975

291 Partenariat entre le conseil d'association et la commission parlementaire mixte au sujet de la candidature de la Grèce, rapport d'activité du conseil d'association à la commission parlementaire mixte (janvier-juin 1976).

1976

292 Relations avec le Conseil de l'Europe. – Réadmission de la Grèce, recommandations relatives aux réfugiés grecs (janvier 1971-mars 1976).

1971-1976

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

- 293** Relations avec l'ONU (mars 1971-novembre 1975).
1971-1975
- 294** Relations avec l'OTAN, résolution du 23 novembre 1972 sur la Grèce pour un retour à la démocratie, décision grecque de retrait de l'OTAN (janvier 1971-juin 1976).
1971-1976
- 295** Relations avec les pays d'Amérique.
1971-1976
- Relations avec les Etats-Unis. – Rapport sur la Grèce établi par la commission des Affaires étrangères du Sénat (février 1971), visite de Spiro Agnew, vice-président des États-Unis (16-18 octobre 1971), visite du secrétaire d'État américain aux Affaires étrangères William P. Rogers (4-5 juillet 1971), présence américaine en Grèce, mission d'étude en Grèce en janvier 1974 de la Commission des Affaires étrangères de la Chambre des représentants, fermeture des bases américaines, assassinat de Richard Welch, chef de station de la CIA (février 1971-juin 1976).
- Relations avec le Panama (juin 1971).
- 296** Relations avec l'URSS. – Dossier général, dont commentaires de la presse soviétique sur la politique de la Grèce (mars 1971-janvier 1976).
1971-1976
- 297** Relations avec les pays satellites. – Relations entre la Grèce et la RDA (mars-mai 1973) ; la Bulgarie (avril 1971-janvier 1976) ; la Hongrie (novembre 1971-novembre 1973) ; la Pologne (janvier 1973-septembre 1975) ; la Roumanie, communauté vlaque de Grèce (mars 1971-avril 1976) ; la Tchécoslovaquie (novembre 1971-octobre 1974) ; la Yougoslavie (février 1971-juin 1976).
1971-1976
- 298** Relations avec les pays d'Europe. – Relations entre la Grèce et l'Albanie (mai 1971-août 1973) ; l'Allemagne fédérale : dossier général, affaire du Professeur Mangakis, accord germano-grec du 13 juin 1974 sur les créances issues de la guerre de 1914-1918 (février 1971-janvier 1976) ; l'Autriche (juillet 1974) ; la Belgique (mars-décembre 1973) ; le Danemark (juin 1973-juin 1975) ; l'Espagne (avril 1971-septembre 1975) ; la Grande-Bretagne (juillet 1971-juin 1976) ; l'Italie (décembre 1971-juin 1976) ; les Pays-Bas (juin 1973-avril 1975) ; le Portugal (mai 1974-avril 1976) ; la Suède (février 1971-septembre 1975).
1971-1976
- 299-301** Relations avec la Turquie. – Dossier général, délimitation du plateau continental en mer Egée, accord frontalier turco-grec, question chypriote, minorités turques de Thrace occidentale, colonie grecque d'Istanbul, d'Imbros et de Ténédos, remilitarisation des îles du Dodécanèse.
1971-1976

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

- 299** janvier 1971-novembre 1974.
- 300** janvier-décembre 1975.
- 301** janvier-juin 1976.
- 302** Relations avec les pays d'Asie et d'Océanie (avril 1971-juin 1976).
1971-1976
- 303** Relations avec les pays d'Afrique (janvier 1971-février 1975).
1971-1975
- 304** Relations avec Israël et les pays arabes (janvier 1971-janvier 1976).
1971-1976
- 305-309** **Relations bilatérales France-Grèce.**
1971-1976
- 305** Dossier général. – Entretiens, messages, notes sur les relations franco-grecques, escale de Jacques Chirac, premier Ministre, à Athènes en décembre 1974, constitution d'un groupe d'amitié parlementaire France-Grèce au Sénat (janvier 1971-juin 1976) ; manifestations et cérémonies dont réalisation du mémorial du front de Macédoine (octobre 1971-avril 1976).
1971-1976
- 306-308** Visites de personnalités françaises en Grèce.
1971-1976
- 306** Jean-Noël de Lipkowski, secrétaire d'État aux Affaires étrangères à Athènes du 27 au 31 janvier 1972 (octobre 1971-février 1972) ; Robert Galley, ministre des Postes et des Télécommunications, du 27 au 30 juin 1972 (mai-juin 1972).
1971-1972
- 307** Jean Sauvagnargues, ministre des Affaires étrangères, du 24 au 25 février 1975 (février-mars 1975).
1975
- 308** Valéry Giscard d'Estaing, président de la République, du 17 au 21 septembre 1975 (janvier-octobre 1975) ; autres visites (juillet 1971-juin 1976).
1971-1976

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

- 309** Visites de personnalités grecques en France. – Visites d'officiers de la police grecque du 27 au 29 septembre 1971 et en juin 1975 (juillet 1971-mai 1975) ; Georgios Mavros, ministre des Affaires étrangères, du 5 au 6 septembre 1974 (août-septembre 1974) ; Konstantinos Caramanlis, Premier Ministre, du 16 au 18 avril 1975 ; autre visites (mars 1971-janvier 1976).

1971-1976

310 **Questions administratives et contentieuses**

Relations administratives avec la France et demande de renseignements, auberge de France à Rhodes : correspondance de l'Alliance de l'Ordre des Hospitaliers de Saint-Jean de Jérusalem, projet de convention relative à la loi applicable en matière d'état des personnes, incidents relatifs à des touristes, colonie française (mars 1971-mars 1976).

Grecs en France et à l'étranger et étrangers en Grèce (février 1971-juin 1976).

1971-1976

311-314 **Documentation générale**

1973-1976

- 311** Rapports de fin de mission de Bernard Durand et Christian de Margerie (avril 1973 et novembre 1975), fiches de renseignements établies par l'ambassade de France à Athènes (novembre 1975 et mars 1976), note de l'ambassadeur Mérillon sur la Grèce de Caramanlis (avril 1973-juin 1976).

1973-1976

312-314 **Éphémérides.**

1971-1976

312 janvier 1971-novembre 1974.

313 janvier-décembre 1975.

314 janvier-juin 1976.

315 **Anciens dossiers « réservés »**

Corps diplomatique et consulaire. – Aménagement du poste de l'attaché militaire à Athènes (août-octobre 1973). Incidents du 17 novembre 1973 dans les locaux du consulat général de Grèce à Paris (décembre 1973).

Questions culturelles et scientifiques. – Demande de bourse d'un étudiant grec inscrit à l'Ecole Supérieure d'Electricité (décembre 1971-janvier 1973).

Grecs en France. – Titre de séjour accordé à un membre du comité exécutif du parti EDA (février 1971). Hospitalisation d'une ressortissante grecque à l'hôpital Necker (avril 1971). Note concernant un réfugié grec (février 1972).

Français en Grèce. – Affaire Takvorian (ressortissant français travaillant pour la Régie française des tabacs (juin 1971-janvier 1972). Intervention d'un ancien ministre pour l'inscription au nombre des avocats de l'ambassade et du consulat de France à Athènes d'un de ses anciens étudiants (septembre-

Europe/Grèce
1971-juin 1976
189QO

octobre 1972). Intervention d'une française au sujet de son fils étudiant de nationalité grecque arrêté en mars 1974 (mai-juin 1974). Dossiers nominatifs de Français (décembre 1971-novembre 1975).

1971-1975